

Im nächsten Heft ; Impressum

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Werk, Bauen + Wohnen**

Band (Jahr): **97 (2010)**

Heft 3: **wet cetera DSDHA**

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

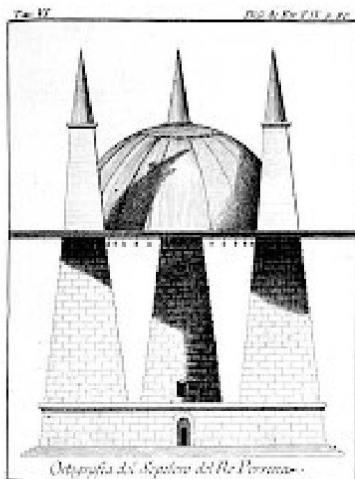
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Nicht gebaut

Sie bleiben Papier, und doch verbleiben sie in den Köpfen: Projekte, die nie gebaut werden. Darunter finden sich Wettbewerbsbeiträge – manchmal werden die zweiten Preise berühmter als die ersten – und baureife Vorhaben, die aus diesem oder jenem Grund nicht realisiert werden. Ungebaute Architektur ist jedoch nicht «gescheitert», sie kann im Gegenteil mitunter eine grosse Wirkungsmacht entfalten. In unserem nächsten Heft besichtigen wir imaginierte Gebäude, die aufgrund literarischer Vorlagen entstanden sind, beschreiben einen Ort, der sich hartnäckig der Planung entzieht und würdigen das ungebaute Werk von Rem Koolhaas. Im Interview erzählt der erfahrene Basler Kantonsbaumeister Fritz Schumacher von der Mechanik der Politik, in der schon so manches Projekt stecken geblieben ist.

Pas construit

Ils n'existent que sur papier, mais ils restent dans les têtes: les projets qui ne sont jamais construits. Parmi eux, on trouve des participations à des concours – dont les deuxièmes prix sont parfois plus célèbres que les premiers – et des projets prêts à être bâtis, qui ne sont pas réalisés pour une raison ou une autre. Mais même non construite, cette architecture, loin d'être un «échec», développe parfois une grande force d'action. Dans

notre prochain cahier, nous visiterons des bâtiments imaginés, qui ont été dessinés sur la base de modèles littéraires, nous décrivons un lieu qui se soustrait farouchement à toute planification et nous rendrons hommage à l'œuvre non bâtie de Rem Koolhaas. Fritz Schumacher, architecte cantonal de Bâle-Ville, s'entretiendra avec nous des mécanismes politiques, dans lesquels tant de projets se sont déjà enlisés.

Never built

Although they remain just paper, they also linger in the mind: projects that were never built. These include competition entries – sometimes those who finish second become more famous than the first prize-winners – and projects that were ready to be constructed but which, for one reason or another, were never carried out. However unbuilt architecture is not a "failure", on the contrary it can, at times, develop a great influence. In our next issue we visit imagined buildings that were designed on the basis of literary descriptions, describe a place that tenaciously resists planning, and honour the unbuilt work of Rem Koolhaas. In an interview Fritz Schumacher, the experienced cantonal head of building in Basel, tells us about the mechanisms of politics in which many a project has become stuck.

Impressum

97./64. Jahrgang, ISSN 0257-9332
werk, bauen+ wohnen erscheint zehnmal
jährlich im Verlag Werk AG, Zürich

Verlag und Redaktion

Talstrasse 39, CH-8001 Zürich
Tel. 044 218 14 30, Fax 044 218 14 34
E-Mail: redaktion@wbw.ch
www.werkbauenundwohnen.ch

Verbände

BSA/FAS Bund Schweizer Architekten/
Fédération des Architectes Suisses, www.architekten-bsa.ch
VSI.ASAl. Vereinigung Schweizer Innenarchitekten/-architektinnen/
Association Suisse des Architectes d'Intérieur, www.vsi-asai.ch

Redaktion

Nott Caviezel (nc) Chefredaktor, Tibor Joanelly (tj), Caspar Schärer (cs),
Anna Schindler (as)

Geschäftsleitung

Regula Haffner (rh), Mitarbeit Linda Benz

Grafische Gestaltung

heike ossenkop pinxit, Hanno Schabacker, Barbara Urben
www.hopinixit.ch

Redaktionskommission

Astrid Stauer (Präsidentin), Stephanie Bender,
Francesco Buzzi, Josefa Haas, Dorothee Huber, Jakob Steib

Druckvorstufe

NZZ Fretz AG, Schlieren

Druck

Zollikofer AG, 9001 St. Gallen

Korrespondenten

Matthias Ackermann, Basel; Anneke Bokern, Amsterdam; Geneviève
Bonnard, Monthey; Francesco Collotti, Milano; Ros Diamond, London;
Paolo Fumagalli, Lugano; Markus Jakob, Barcelona; Gert Kähler,
Hamburg; Momoyo Kaijima, Tokio; Otto Kapfinger, Wien; Jacques Lucan,
Paris; Christoph Luchsinger, Luzern; Rodolphe Luscher, Lausanne;
Sylvain Malfroy, Neuchâtel; Philipp Oswalt, Berlin; Petr Pelčák, Brno;
Andreas Ruby, Köln; Yehuda Safran, Paris; Karin Serman, Zagreb; Klaus
Dieter Weiss, Hannover; Anne Wermeille, Porto. bauen + rechten: Dominik
Bachmann, Rechtsanwalt, Zürich; Isabelle Vogt, Rechtsanwältin, Zürich

Übersetzungen

J. Roderick O'Donovan, Eva Gerber, Florent Jalon

Inseratenverwaltung

Verlag Bauen+Wohnen GmbH
Gilbert Pfau, Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich
Verlagsleitung: Judith Guex
Tel. 044 362 95 66, Fax 044 362 70 32, inserate@wbw.ch

Abonnementsverwaltung und Auslieferung

Zollikofer AG, Fürstenlandstrasse 122, CH-9001 St. Gallen
Tel. 071 272 72 36, Fax 071 272 75 86
E-Mail: wbw@swissprinters.ch

Bezugsbedingungen Inland (inkl. Porto)

Jahresabonnement	Fr.	200.–
Studentenabonnement	Fr.	140.–
Einzelhefte (+Porto)	Fr.	25.–

Bezugsbedingungen Ausland (inkl. Porto)

Jahresabonnement	Fr./€	220.–/135.–
Studentenabonnement	Fr./€	145.–/95.–
Einzelhefte (+Porto)	Fr./€	25.–/16.–

Kündigungen können nur berücksichtigt werden, wenn sie mindestens
8 Wochen vor Abonnementsschluss eintreffen, andernfalls gilt das
Abonnement als erneuert. Vervielfältigung, Nachdruck oder elektronische
Weiterverarbeitung, auch mit Quellenangabe, nur mit Bewilligung des
Verlages.

Umschlag

Christ's College Secondary School von DSDHA Deborah Saunt David Hills
Architects, London. – Bild: Hélène Binet